

# ЖАМИЛ СУЗВИ



1991 йил 1 январдан  
чиқа бошлаган

Ўзбекистон Республикаси Олий Кенгаши ва Ўзбекистон Республикаси Вазирлар Маҳкамасининг газетаси

21 МАЙ, ШАНБА, № 99 (847).  
Сотувда эркин нархда. 1994 йил

## Ўзбекистон—Япония:

# ИҚТИСОДИЙ ҲАМКОРЛИККА ЗАМИН ЯРАТИЛДИ

### ПРЕЗИДЕНТ ЯПОНИЯДАН ҚАЙТИБ КЕЛДИ

19 май куни Ўзбекистон Республикаси Президенти Ислам Каримов Япониядан Тошкентга қайтиб келди.

Аэропортда Ислам Каримовни республика Бош вазир А. Муталов, Бош вазирнинг биринчи ўринбосари И. Жўрабеков, Президентнинг Давлат маслаҳатчилари М. Умурзоқов, Т. Алимов, Х. Жўраев, республика Олий Кенгаши Раисининг ўринбосари Ш. Бутров, Тошкент шаҳри ҳокими А. Фозилбеков ва бошқа расмий кишилар кутиб олдилар.



Ўзбекистон Республикаси Президенти Ислам Каримовнинг Япония Бош вазир Цутому Хата билан учрашуви пайти.



Мамлакатимиз расмий делегацияси Япониянинг «Мацусита» корхонасида ҳам бўлди.



Республикаимиз раҳбари Япония императори Акихито билан учрашди.

А. ИЛЕСОВ олган суратлар (ЎзА).

Ўзбекистон Президенти Ислам Каримовнинг бу гапни расмий сафари Машириқ — Узоқ Шарқдаги кунчиқар мамлакат сари бўлди. Япониянинг бошвенти Токио пойтахтига Тошкентдан ҳаво йўли билан ҳисоблаганда сақини-тўқини соатлик манзил. Америкадан яқин, албатта. Лекин барбир олис, уммону баҳри муҳитлар қуршолида.

Дарвоқе, Америка таққос тилига бекор келмади. Япония — тараққиёт бобида жаҳон майдонида ўзгир Америка билан теппа-тег беллашган, баъзи соҳаларда эса ундан-да устунлик қилиб келатган истиқбол мамлакат.

Биз Япония ҳақида, унинг тарихию бугунги кунини ҳақида кўп нарса эшитганимиз, биламиз. Бу мўъжизакор мамлакатнинг ҳозирда ХХI аср ташвишлари билан яшаётганидан ҳам хабаримиз бор. Қолаверса, Ўзбекистон Президентини ташириқ арасида республикамиз матбуотида Япония тўғрисида бир қанча мақолалар, суҳбатлар босилиб чиқди.

Қисқаси, билганларимиз — элимизни, қолганимиз ҳар турли китобу маълумотомалардан ўқиб олишимиз мумкин. Аммо — кўз билан кўрмоқ завқи бўлакча! Биз мазкур сафар, шу баробари туғилган айрим мулоҳазаларини мустахсар баён этмоқчимиз.

Сўнги даврда мамлакатда ҳукм сурган сиёсий тағйин бартараф этиб, яқиндагина ҳукумат телисига келган Бош вазир Цутому Хата МДХ давлат бошқилари орасида аввал — бошлаб Ўзбекистон Президентини Японияга тақлиф этгани беиз эмас. Бу, аввало, таъки сибестдаги муштараклик — Узаро манфаатли ҳамкорлик мудоноси тўғрисида бўлса, кейин навирон мустақил давлатнинг бой ички салоҳиятини, бугунги эртасини тийрақ, тажрибадор кўз билан кўра билганлик натижасидир.

Япония — дунёдаги етти кудратли давлатнинг бири,

энг пешқадамларидан. Маълумки, мазкур «еттилик» билан алоқа боғлаш, ҳамкорлик қилиш жаҳон ҳамжамиятига фаол аралашувнинг асосий шарт ҳисобланади. Япония — Ўзбекистон муносабати бошлаган шу сирадаги бешинчи йирик давлатдир.

Президентимизнинг бу ташириқи ҳам, ҳар галгидек, дастур нуқтаи назаридан гоят тигиз, сермазмун бўлди. Тўрт кунлик сафар мобайнида кечган расмий музокара, олиймақом қабул маросимларини бирма-бир санашнинг иложи йўқ. Фақат шунини таъкидламоқ лозимки, серқуёш ўлкадан кунчиқар мамлакатга салом етган Президент Ислам Каримов бошлиқ вакиллар гуруҳи оролар кифтида жойлашган бу дённинг қадам етган ҳар пучмоғида шарқона эҳтирому зўр эътибор ва қизиқиш билан пешвоз олинди.

Расмий эъбирнинг дастлабки кунини, Токиога кетга томон этиб борилганига қарамай, кетма-кет учта учрашу бўлди. Президент Ислам Каримов «Нью-Остин» меҳмонхонасидаги хос боргоҳида япон-ўзбек иқтисодий алоқаларни кўмитасининг (қаранг, аллақачон ана шундай ташкилот ҳам тузилган) раҳбари, «Мицуду» компаниясининг президенти жаноб Наохико Кумагаки Япония савдо ва саноат вазирини жаноб Ёйжиро Хатани ва мамлакат молия вазирини жаноб Хирохиса Фудзунини қабул қилиб, улар билан суҳбатлашди.

Япон-ўзбек иқтисодий алоқаларни кўмитаси Ўзбекистон Президентини шарафига «Токио-Каннай» эътифотихида уюштирган кечки қабул чоғида мазкур кўмита ва ўзбек-япон иқтисодий ҳамкорлиги кўмитаси ўртасида, шунингдек, «Ниссё инван»

компанияси ҳамда «Сакура» банки билан икки томонлама битимлар тўзилди.

Ташириқнинг иккинчи кунини айниқса самарали бўлди. Эрталаб Ўзбекистон Олий Кенгаши билан алоқани кучайтириш бўйича махсус кўмита тузишга аҳд қилган япон парламенти ташаббускор гуруҳи аъзолари билан суҳбат ўтказилди. Ундан кейин Президент Ислам Каримов Япониянинг «Кюдо цусин» ахборот агентлиги ҳамда «Останкино» муҳбирлари билан учрашди, уларнинг саволларига жавоб берди.

Умуман, сафар мобайнида Ўзбекистон Президентини япон ва бошқа яқинбий муҳбирлар билан бир неча бор суҳбатлашди. Бу — Ўзбекистонга, республика Президентининг Японияга сафарига бўлган қизиқишининг яна бир кўринишидир.

Ушга кунин Президент Ислам Каримов Япония императори Акихито билан учрашди. Император саройида олий мартабали меҳмон ва унинг рафиқаси шарафига эътифот берилди.

Тўшдан кейин Президентимиз бир қанча япон компаниялари, банк ва жағғармалари раҳбарлари билан мулоқотда бўлди. Музокаралар якунида жаҳондаги кўп тармоқли савдо компаниялари рўйхатининг бошида турувчи беш компаниядан учтаси — «Кудратли», «Мицуду», «Мицубиси», «Марубени» компаниялари билан битимлар имзоланди.

Бу учрашу ва музокараларда Ислам Каримов Ўзбекистон ҳақида, унинг табиий-иқтисодий салоҳияти тўғрисида сўзлаб берди. Ўзбек-япон муносабатларининг ҳар икки томон учун манфаатли жиҳатларини таъкидлади, фаол ҳамкорликка даъват этди.

Ўзбекистон ҳам Япония каби Осиё минтақасига кин-

радиган давлатдир, деди Президент. Демак, Узаро ҳамкорлик қилишнинг кўп афзалликлари мавжуд. Аммо бу борада Япония тарафидан бирмунча сусткашлик бордек. Қолубки, мамлакатларимиз ўртасида ҳамкорлик қилишга тўсиқ бўладиган ҳеч бир тафовут йўқ; на миллий, на сиёсий, на худудий. Биз Японияга сақини минг километр йўл босиб келдик. Узаро ҳамкорлигимизни мустақамлаш учун яна шунча йўл босмоққа ҳам тайёр эдик. Лекин, назаримда, биз Японияга ҳийла рекинчи келгандемиз. Бу мамлакатлар берган иқтисодий андасаси тажрибаларини ўрганиш ҳамдир.

Ислам Каримов мазкур ташириқ Ўзбекистон — Япония иқтисодий алоқаларини янги босқичга кўтаришига ишонч билдирди.

Дарҳақиқат, бу мутараққий мамлакат билан иқтисодий алоқаларимизни ҳозирча кўнгилдагидек деб бўлмайдим. Бу ҳолинг боиси одатдаги беҳсанглик ёки шарқона сипоғарчилиқда эмас. Табиий бойлик имкониятлари камтарона бўлган оролар мамлакатининг аҳли — муҳтожликни кўп кўриб, бошқалар етти ўлчаб бир кесмади, еттиш ўлчаб бир кесмади одат қилган эҳтиёткор халқ. Бинобарин, Ўзбекистон Президенти ташириқ жумласидаги мақсадлардан асосийси ҳам Узаро ишончини мустақамлашга қаратилган эди. Бу эзгу мурод ҳосил бўлди.

Қолаверса, тараққиёт фудзизмисини забт этиб жаҳонлик мамлакат видинга мустақамлақка эришган ёш давлатга бир оз виқорли муомалада бўлиши табиий. Шу маънода Ўзбекистон тарафининг бирмунча «сарқаш»лиги, яъни тенгма-тег ҳам-

корлик тақлиф этиб туриши японларни ажаблантирган бўлса эҳтимол. Бунинг мазмуни шундай бўлдики, тўғри, биламиз, Япония — кудратли давлат, лекин бизнинг ҳам истиқболдан умидларимиз катта, ниятларимиз зўр, негани, бунга мустақам асос бор, бинобарин, биз дунёдаги ҳеч бир мамлакатга кўл очиб бормаймиз...

Ўзбекистон давлат мустақиллигига эришгунча ва маълум тоифадаги икки томонлама ҳужжатлар имзолангунча қадар амалда бўлган, бир вақтлар Япония ва собиқ СССР ўртасида тузилган шартнома ҳамда бошқа ҳужжатлар билан ҳамкорликни йўлга қўймоқ мақсадида келдик!

Токио — янги, шарқий пойтахт дегани. Япониянинг қадимий пойтахти эса Киото шаҳридир.

18 май кунини тўшдан кейин соатига 240 километргача йўл боса оладиган учқур поездда ана шу шаҳарга келинди. Қўхна шаҳарнинг кўркам манзиллари, муқаддас қадимколари эътир қилинди.

Осака шаҳрида Президент Ислам Каримов дунёга донг таратган «Панасоник» компаниясига қарашли «Мацусита» корхонасини ва «Танаба» дори-дармон заводини бориб кўрди.

Сафар поёнида Осака шаҳри жамоатчилиги Ўзбекистон Президентини изватикром билан аэропортга кузатиб қолди.

Бу юрда қаёққа қараманг — кўркам-обод, дунёларда мўъжизалик, метаморф жиҳатдан бир-бирини асло тақрорламайдиган осмонлар муҳташам бинолар суратгаддек бежирим, жилвагар кўчаларда ҳозиргина ваводдан чиққандек нигоҳини сеҳрлайдиган замонавий ав-

толар, ҳайратомуз мураккаб иншоотлар... Иккинчи жаҳон муҳорабасидан мағлубит билан, уада-абгор ҳолатда чиққан вайрона мамлакат, чалажон иқтисодиёт, не сабабли, бу қадар тез ўнганди, ақл бовар қилмас мўъжизаларга эришди?

Бизнингча, бунинг боиси — ялпи тиршиқлик, интизом, янада муҳимроғи — ватанпарварлик.

Япон мўъжизасининг тағйин бир муҳим сирини — миллий жиҳатларини бешиқаст сақлаб қолган ҳолда уларга жаҳондаги энг илғор, замонавий тараққиёт намуналарини уйғунлаштириб юборишга муваффақ бўлишганидир. Қўшда неки ибратли янгилик бўлса — Япония ҳабардор. Уни тезда ишлаб чиқаришга татбиқ этиди, тақомиллаштириди, оммалаштириди. Шировағида шу даражага етказилдики, ушга кашфиёт ёки янгиликнинг асл ватани ёнингидан ҳам чиқиб кетди. Ана соҳибкорлигу омилкорлик! Бу ерда ҳар ким ўз иши билан банд, ўз вазифаси, ўз бурчини теран англаб адо этиди. Қисқаси, ўз тақдирининг ҳужайини ўзи.

Севгадирсиз, бу мулоҳазалар кишини беихтиёр муқоңасга ундайди. Мустақилликка чиққан, кечки ҳамкорлар билан Узаро ҳужалик алоқаларини омонат бўлиб турган дастлабки кезларимизни хотирлайлик. Маълум бир ўхшашлик кўринмайди... Ана шундай. Модомики, биз бугун келажакни порлоқ давлат кўрмоқчи эканамиз, бу йўлда япон дастларимизнинг ибратли тажрибаларини ҳам кўз келмоқчи шубҳасиз. Улар ҳам бир вақтлар иқтисодий ислоҳотда шовиша-шошарликни рабд этиб, нисбатан шафқаткор йўлни танлагани, мамлакат иқтисодиётининг салмоқли қисини ҳақон бемоният ёки билисоти давлат назорати остида экани... шундай демоққа асосдир.

Ўзбекистон Президенти Ислам Каримовнинг мазкур

ташириқи Япония билан яқиндан танишув, Ўзбекистон иқтисодий ҳамкорлигининг пойдор муқаддимаси десак бўлади. Умуман, икки давлат чинамаинга бир иқтисодиёт, не сабабли, бу қадар тез ўнганди, ақл бовар қилмас мўъжизаларга эришди?

Бизнингча, бунинг боиси — ялпи тиршиқлик, интизом, янада муҳимроғи — ватанпарварлик.

Япон мўъжизасининг тағйин бир муҳим сирини — миллий жиҳатларини бешиқаст сақлаб қолган ҳолда уларга жаҳондаги энг илғор, замонавий тараққиёт намуналарини уйғунлаштириб юборишга муваффақ бўлишганидир. Қўшда неки ибратли янгилик бўлса — Япония ҳабардор. Уни тезда ишлаб чиқаришга татбиқ этиди, тақомиллаштириди, оммалаштириди. Шировағида шу даражага етказилдики, ушга кашфиёт ёки янгиликнинг асл ватани ёнингидан ҳам чиқиб кетди. Ана соҳибкорлигу омилкорлик! Бу ерда ҳар ким ўз иши билан банд, ўз вазифаси, ўз бурчини теран англаб адо этиди. Қисқаси, ўз тақдирининг ҳужайини ўзи.

Севгадирсиз, бу мулоҳазалар кишини беихтиёр муқоңасга ундайди. Мустақилликка чиққан, кечки ҳамкорлар билан Узаро ҳужалик алоқаларини омонат бўлиб турган дастлабки кезларимизни хотирлайлик. Маълум бир ўхшашлик кўринмайди... Ана шундай. Модомики, биз бугун келажакни порлоқ давлат кўрмоқчи эканамиз, бу йўлда япон дастларимизнинг ибратли тажрибаларини ҳам кўз келмоқчи шубҳасиз. Улар ҳам бир вақтлар иқтисодий ислоҳотда шовиша-шошарликни рабд этиб, нисбатан шафқаткор йўлни танлагани, мамлакат иқтисодиётининг салмоқли қисини ҳақон бемоният ёки билисоти давлат назорати остида экани... шундай демоққа асосдир.

Ўзбекистон Президенти Ислам Каримовнинг мазкур

ташириқи Япония билан яқиндан танишув, Ўзбекистон иқтисодий ҳамкорлигининг пойдор муқаддимаси десак бўлади. Умуман, икки давлат чинамаинга бир иқтисодиёт, не сабабли, бу қадар тез ўнганди, ақл бовар қилмас мўъжизаларга эришди?

Бизнингча, бунинг боиси — ялпи тиршиқлик, интизом, янада муҳимроғи — ватанпарварлик.

Япон мўъжизасининг тағйин бир муҳим сирини — миллий жиҳатларини бешиқаст сақлаб қолган ҳолда уларга жаҳондаги энг илғор, замонавий тараққиёт намуналарини уйғунлаштириб юборишга муваффақ бўлишганидир. Қўшда неки ибратли янгилик бўлса — Япония ҳабардор. Уни тезда ишлаб чиқаришга татбиқ этиди, тақомиллаштириди, оммалаштириди. Шировағида шу даражага етказилдики, ушга кашфиёт ёки янгиликнинг асл ватани ёнингидан ҳам чиқиб кетди. Ана соҳибкорлигу омилкорлик! Бу ерда ҳар ким ўз иши билан банд, ўз вазифаси, ўз бурчини теран англаб адо этиди. Қисқаси, ўз тақдирининг ҳужайини ўзи.

Севгадирсиз, бу мулоҳазалар кишини беихтиёр муқоңасга ундайди. Мустақилликка чиққан, кечки ҳамкорлар билан Узаро ҳужалик алоқаларини омонат бўлиб турган дастлабки кезларимизни хотирлайлик. Маълум бир ўхшашлик кўринмайди... Ана шундай. Модомики, биз бугун келажакни порлоқ давлат кўрмоқчи эканамиз, бу йўлда япон дастларимизнинг ибратли тажрибаларини ҳам кўз келмоқчи шубҳасиз. Улар ҳам бир вақтлар иқтисодий ислоҳотда шовиша-шошарликни рабд этиб, нисбатан шафқаткор йўлни танлагани, мамлакат иқтисодиётининг салмоқли қисини ҳақон бемоният ёки билисоти давлат назорати остида экани... шундай демоққа асосдир.

Ўзбекистон Президенти Ислам Каримовнинг мазкур

Хайратлар дёнрига қилинган мазкур сафарнинг бош якуни шунки, олис Япония бизга энди яқин бўлди. Бу яқинлик ҳадемай самарасини беражак.

\*\*\*

Япония сафарига Ўзбекистон Президентига Республика Олий Кенгаши Раисини вазифасини бажарувчи Э. Халилов, Бош вазир ўринбосарлари У. Султонов, М. Усмонов, Б. Хамидов, Президентнинг Давлат маслаҳатчиси А. Азизхўжаев, таъки ишлар ваизирини С. Саидқосимов, «Ўзмиллибанк» бошқаруви раиси Р. Азиев ва бошқа расмий кишилар ҳамроҳлик қилдилар.

Эркин АЪЗАМ, (ЎзА).

**Байрам табричи**

**ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ**  
**ПРЕЗИДЕНТИ МУХТАРАМ**  
**ИСЛОМ КАРИМОВ**  
**ЖАНОБИ ОЛИЙЛАРИГА**

Ийд ал-Адҳо (Қурбон ҳайити) муносабати билан Сиз, жаноби олийларига ва Ўзбекистон халқига энг эзгу тилакларимизни инҳор этиб, яқини кайфият ва бахт-саодат тилаймиз.

Мана шу улуг айём кунларида Аллоҳ таоло барчамизга омад ва хушудлик ато этишини сўраймиз.

**Кубос бия Саид,**  
**Уммон Султон,**

**Миннатдорлик мактуби**

**ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИ**  
**ПРЕЗИДЕНТИ ИСЛОМ КАРИМОВ**  
**ЖАНОБИ ОЛИЙЛАРИГА**

Менинг Ўзбекистонга боришимга нисбатан хушудлик билдирганингиз учун Сиз, жаноби олийларига мактуб орқали чўқур миннатдорлик инҳор қиламан.

Умид қиламанки, менинг Ўзбекистонга ташириқим инқила мамлакат ўртасидаги амалий ҳамкорликни шубҳасиз мустақамлайдим ва халқларимизга ўртасидаги Узаро ҳамжамиятликни янада кучайтиради.

Сиз билан тез орада учрашувини кутиб, Сиз, жаноби олийларига сийҳат-саломатлик, бутун ўзбек халқига тараққиёт ва фаровонлик тилайман.

**Ким Ен Сам,**  
**Корея Республикаси Президенти.**

**ОСИЁ БИРИНЧИЛИГИ УЧУН**

«Пахтакор» марказий спорт майдониде 20 май кунини ёшлар командалари ўртасида футбол бўйича саралаш мусобақалари тантанали вазиетда очилди. Шу кичик гуруҳда Марказий Осиё мамлакатлари терма командалари беллашди. Бу мусобақада Осиё чемпионатининг якунлови мусобақаларига ягона йўланма кимга насиб қилиши аниқланади.

ФИФА ижроқўмининг аъзоси, ОФК техник директори жаноб Жорж Жозеф спортчиларни табриқлайди. Ўзбекистон Республикаси Бош вазирини, республика Футбол федерациясининг президенти А. Муталов мусобақа қатнашчиларини кутгайди.

Мусобақани очиб маросимда республика Бош вазирининг ўринбосари М. Қорбаев, Тошкент шаҳар ҳокими А. Фозилбеков, Жисмоний тарбия ва спорт кўмитасининг раиси, Ўзбекистон Миллий олимпиада кўмитасининг президенти С. Рўзиев ҳозир бўлишди.

(ЎзА муҳбири).

**Шу йил 23 май кунини Тошкентда**  
**Ўзбекистонда Қозоғистон кунлари**  
**тантанали равишда очилади**

УШБУ АНЖУМАН МАМЛАКАТИМИЗНИНГ БАРЧА ВИЛОЯТЛАРИДА ЗУР ШОДИЕНА ТИЛАН ДАВОМ ЭТАДИ.

ИККИ ҚОН-ҚАРДОШ ХАЛҚЛАРИНИНГ ДУСТЛИГИНО БИРО...

ДАРЛИГИ ҲАҚИДА ҲИКОЯ ҚИЛУВЧИ ТУРКУМ МАТЕРИАЛЛАРНИ ГАЗЕТАМИЗНИНГ ИККИНЧИ САҲИФАСИДА УҚИНСИЗ.

• Ўзбекистонда Қозоғистон кунлари олдидан

# Қозоғистондаги бауырларга асалымды селем! Келген аяқтарыңызга гүл битсин!

ЎЗБЕКНИНГ ҲАМ, ҚОЗОҚНИНГ ҲАМ... АСРИЙ ОРЗУЛАРИ АМАЛГА ОШИДИ. ХАЛҚЛАРИМИЗ ЎЗ ДАВЛАТЛАРИГА ЭГА БЎЛДИ. ЭНДИ БИЗЛАР БИР ЕҚАДАН БОШ ЧИҚАРИБ, ПОРЛОҚ ИСТИҚБОЛ БИНОСИНИ ҚУРИШИМИЗ КЕРАК.

Ислом КАРИМОВ.

СССР парчаланиб, МДҲ ташкил топган, янги мустанак давлатлар ўртасида икки томонлама тенг манфаатдорлик асосида мустақкам ҳамкорликка эришилди. Ўзбекистон ва Қозоғистон алоқаларининг жишислиги ҳам ҳар қандай шубҳадан қолдири. Марказий Осиёдаги бу икки давлат йўлбошчилари кўпгина сиёсий ташаббуслар билан чиққанларида бутун дунё жамоатчилиги уларни қизғин таъриқлади. Улар яхши иқтисодий ҳамкорлик ташкил этиш, икки мамлакат ҳамкорлигини тўсиқ бўлаётган ўртадаги божхоналарни олиб ташлаш ва саноатчиларга қўлайликлар яратиш, Орол муаммолари билан шугулланувчи давлатларроқ Кенгаш ва Оролни қўтариш халқроқ жағғармасини тузиш каби ўйлаб ташаббуслар билан чиққилди. Марказий Осиёдаги бу икки катта мамлакат Президентлари ўзаро тез-тез учрашиб, ҳар гал ҳамкорлигининг юқори погоналарига қадам қўймоқдалар.

## ҲАМКОРЛИКНИНГ АНИК ЙЎЛИ

ҚОЗОҒИСТОН РЕСПУБЛИКАСИНИНГ ЎЗБЕКИСТОНДАГИ ФАВҚУЛОДДА ВА МУХТОР ЭЛЧИСИ НАЖАМЕДИН ИХСАНОВИЧ ИСКАЛИЕВ БИЛАН МУЛОҚОТ

— Жаноб элчи, Сизнинг Қозоғистон Президентини Нурсултон Назарбоев томонидан Ўзбекистонга элчи этиб таъинланганингизга бежиз бўлмас керак. Сиз аввалдан Ўзбекистоннинг ҳаёти билан чуқур таниш бўлсангиз керак? — Ўзбекистон Президентини Ислом Каримовга ишонч ёрлиги топирилганга қадар у билан Кўнчатов виллоятда учрашганига муносиб бўлганман. Ўшанда виллоят ҳокимлигига бош эдим. Ўрта Осиёнинг урта мамлакат бошлиқлари бизнинг виллоятга ташриф буюришган эди. Ўзбекистоннинг хўжалик раҳбарлари билан ҳам олдидан мустақкам алоқада эдим. Мен ўтган йили галла хосили йилгича даврида бизнинг мамлакатини кўрсатган ёрдамчи миннатдорчилик билан эслаيمان. Ўшанда Ўзбекистонлик 1600 нафар ҳайдовчи ўз автомашиналари билан Кўнчатов виллоят меҳнатқилларига ёрдам келишган эди. Юртингда илгари ҳам кўп мартаба бўлганман. Тошкент шаҳрида тез-тез турили хил йилгилар, учрашувлар ўтказилиб туриларди. — Нажамедин Иксанович, мамлакатларини ўртасидаги иқтисодий муносабатларнинг ҳозирги аҳволини қандай баҳолайсиз?

— Жаноб элчи, сиз баян қилганлари ҳам Тошкентда асосида 508 миллион долларлик савдо-сотиқ қилинди. Ўз навбатида бизнинг мамлакатимиз ҳам Ўзбекистонга 717 миллион долларлик, қлиринг асосида эса 440 миллион долларлик халқ хўжалиги маҳсулотлари етказиб берди. Ўзбекистон Қозоғистонни газ ва электр- энергия билан таъминламоқда. Ўзбекистонга эса Қозоғистондан металл, қўмир, бензин, қишлоқ хўжалиги маҳсулотлари ташиб келирилди. Бир сўз билан айтганда, Қозоғистон Ўзбекистондан 88 турдаги маҳсулот олиб, 51 турдаги хомашё ва маҳсулот етказиб берди. Икки мамлакат Президентларининг келишувиغا мувофиқ ўртадаги божхоналарнинг олиб ташланганлиги фуқароларнинг эркин бори-келди қилишига, савдо-сотиққа, ҳамкорлигининг кучайишига йўл очиб берди.

— Ўзбек ва қозоқ халқи ўртасида бундай иқтисодий алоқалар янгилик бўлмас керак. Тарихқа назар ташлайдиган бўлсак, унинг янгилик бўлмас, маданий алоқаларининг қадимий ва мустақкам. Шундай эмасми? — Президентларимиз Ислом Каримов ва Нурсултон Назарбоевларнинг январь ойи учрашувида май ойида Ўзбекистонда Қозоғистон кунлари ва сентябрь ойида Қозоғистонда Ўзбекистон кунларини ўтказишга келишилган эди. Ўзбек халқи ҳам, биз ҳам таъналарга жуда қизғин тайёргарлик кўряпмиз. Ушбу саналар иккала мамлакат халқлари учун ҳам ҳақиқий байрамга айланиши шубҳасиз.

— Жаноб элчи, сиз баян қилганлари ҳам Тошкентда асосида 508 миллион долларлик савдо-сотиқ қилинди. Ўз навбатида бизнинг мамлакатимиз ҳам Ўзбекистонга 717 миллион долларлик, қлиринг асосида эса 440 миллион долларлик халқ хўжалиги маҳсулотлари етказиб берди. Ўзбекистон Қозоғистонни газ ва электр- энергия билан таъминламоқда. Ўзбекистонга эса Қозоғистондан металл, қўмир, бензин, қишлоқ хўжалиги маҳсулотлари ташиб келирилди. Бир сўз билан айтганда, Қозоғистон Ўзбекистондан 88 турдаги маҳсулот олиб, 51 турдаги хомашё ва маҳсулот етказиб берди. Икки мамлакат Президентларининг келишувиغا мувофиқ ўртадаги божхоналарнинг олиб ташланганлиги фуқароларнинг эркин бори-келди қилишига, савдо-сотиққа, ҳамкорлигининг кучайишига йўл очиб берди.



Ислом Каримов

Раҳбарлар ҳам анчагина. Қозоқ мактаблари, қозоқ тилида нашрлар, телевидение кўрсатувлари, радио эшиттиришлари мавжуд. Ўзбекистондаги олийгоҳларда қозоқ тили ва адабиёти бўлимлари яни олиб борапти. Қозоғистонда яшаётган 270 минг ўзбек аҳолисининг ҳаётида ҳам ҳеч қандай муаммо йўқлигини аниқ. — Хар бир мамлакат ўз иқтисодиётини суяниб, қад ростилади. Бунга иқтисодий интеграциясиз эришиб бўлмайдми. Қозоғистон Президенти Нурсултон Назарбоев интервьюларидан берида иқтисодиётнинг аниқ, лўнда талаблари борки, улар миллий чегара нимагини билмайди, деган эди. Янгида Москвада бўлиб ўтган давлат ва ҳукумат раҳбарларининг учрашувида ҳам иқтисодий интеграцияни янада янгилаштириш лозимлиги таъкидланди. Бизнинг тарихимизда бундай ҳамкорликка мисоллар кўп. Масалан, қадимда бизнинг мамлакатларимиз ерлардан Буюк Ипақ йўли ўтган. Эндиликда йил шу тарихий йўлни юқори савияда қайта тиклаш зарур. Бу йўл қўллаб халқларнинг эҳтиёжини учун хизмат қилди. Шу жумладан, Ўзбекистон халқлари учун ҳам. — Сизнинг охирида айтмоқчманки, Ўзбекистон гуллаб яшасин. Унинг халқи тинч ва ошойишта, бахтли ҳаёт кечирсин.

Сўзбатдош: Л. ЛЕВИТАС. (Ўз мухбиримиз).

Қадим-қадимдан ери бир-бирига туташ, дили бир-бирига яқин, икки халқ — ўзбек билан қозоқ оғна денг, қон қардош, қуда-анда бўлиб яшаб келмоқда. Бир кундан сўнг мамлакатимизда бошланган «Қозоғистон кунлари» ҳам ана шу қардошлиқнинг ёрқин рамзи бўлиб қолади.

## МАДҲИЯ

Қадри баланд қариндошимиз — Ўзбеким, Суларингга оҳангдондир сўзларини. Бир ҳаводан тўниб нафас оламиз, Қўзларингга ўхшаб кулар қўзларини.

Қайта бормай, менга ушбу ўй ҳамдам: Алишерни ардоқларди Абай ҳам. Гафур — Собит бир тоғнинг қўш қўчқиси, Мухтор — Ойбек иккаласи бир олам.

Мўрнингдан тугун чиқса туташар, Халқини янгидан тугуллаб яшар. Олтин доим оқ нахтангай ардоқли, Гулистонда менг дилдан хушлашар...

Қўзим хумор қизларининг бўйига, Сен хуморсан Татимбетнинг куйига. Тракторнинг пўлатини мен берсам, Газинг оқар ҳар қозоқнинг уйига.

Аниб халқсан, томирингда қайнар қон, — Юртингда қўямас алам ёрмон. Чўқур ўйлаб бизнинг қозоқ сингари, Утиб келдинг асрлардан соғ-омон.

Қадимда ҳам сунганимиз қаддига, «Қозоғим!» деб, кўп олгансан бағригизга. Керак бўлса бугун, майли, қуйилсин Балхашнинг тўлқинлари наҳрингга.

Ошу тузимиз бир, ўзимиз биримиз, Ўртада дастурхон, чехралар қиримиз. Сендан палов, мендан бўлур бешбармоқ, Бир мағзининг икки палласидиримиз.

Қондош-жондош элимиз қадим кезлардан, Бахт ва оруз аримайди қўзлардан. Бир дарёга қўймақини ўйлаган Икки ирмоқ ақил бўлурми бизлардан?

Деҳқон ОБИЛОВ.

## Интиқ бўлиб кутишмоқда

Қозоғистон Республикаси кунлари Орол бўйида ҳам интиқли билан кутилмоқда. Қозоқ, ўзбек, қорақалпоқ халқларининг дўстлиги асрлар синоидан ўтган. — дейди Қорақалпоғистон Республикаси Вазири Кенгаши Раисининг ўринбосари Б. Юсупова. — Қорақалпоғистонга ташриф буюрадиган меҳмонлар орасида машҳур санъаткорлар, сўз усталари билан бирга соғлиқни сақлаш соҳаси вақиллари, Қизил ўрда, Манғистов виллоятларининг эколог мутахассислари ҳам борлигини эшитиб хурсанд бўлдик. Нукус шаҳри ва туманлардаги маърифат масканлари аниқ меҳмонларни кутиб олишга ҳозирланди. Маҳаллий телерадио, қорақалпоқ, ўзбек, қозоқ ва рус тилларида чоп этиладиган газета-лар қардош халқнинг бой маданий мероси, унинг мустақиллиги қўлга киритилганидан кейинги ойдан йўлни акс эттирувчи ранг-баранг эшиттириш ва кўрсатувлар тайёрламда, мақолалар ёритмоқда. Меҳмонлар уч кун давомийда Хўжайли, Тахтақўпир ва бошқа туманлар, Нукус шаҳрида бўлиб, меҳнат жамоалари билан учрашувлар ўтказилади. Қозоғистонлик санъат усталари иккунда концертлар намойиш этилади.

А. ИСКАНДОРОВ, Ўза мухбири.

## Дўст билан обод уйинг...

Фаргоналиклар юртимизда ўтадиган Қозоғистон кунларига катта тайёргарлик кўришди. Мухбиримиз виллоят ҳокимининг ўринбосари Турсунали ҚУРБОНОВдан ана шу байрамга тайёргарликнинг бориши тўғрисида сўзлаб беришни сўради:

— Бу Ўзбекистон ва Қозоғистон Республикалари муносабатлиқка эришганларидан сўнг халқларимиз, миллатларимиз ўртасида ўтказилётган катта тадбирлардан биридир. Фаргоналиклар қозоғистонликларни, юртимизда аниқ меҳмон сифатида кутиб олинаётганидан беҳад хурсандлар. Бу икки халқнинг тарихи, маданияти узоқ ўтмишларга бориб тақалади. Фарғонадан чиққан қарвон Қозоғистоннинг бепон-дег сахралари, қўлларди орқали Шимоллий мамлакатларга йўл олган. Қозоғистоннинг ўйлаб овуллари, шаҳар ва қишлоқлари ахли водийнинг ноз-неъматларидан баҳраманд бўлишган. Ҳозир ҳам бу анъанани сақлаб қолишга ҳаракат қилинапти. Қўстанай шаҳрида Марғилон шаҳар мева-сабзавот бирлашмасининг фирма-магазини очилди. Фаргоналиклар яна бир эсда қоларли воқеани қўйиб қўйди. Бу ердан Қозоғистон пойтахти Адмати шаҳрига самолёт қатнаш бошлади. Тайёра ҳафтасига уч марта йўловчиларни қозоқ дёрига элтиб қўймоқда. Аниқ вақтида виллоятимизнинг иқтисодиёти Қозоғистон қорхоналари билан ҳамкорлик боғлиқ эканлигини айтиб ўтиш лозим. Виргин мисол. Далаларимизда ишлаётган кучли Т-90, ва ДТ-75 ҳайдов тракторларини қозоғистонлик дўстларимиз етказиб берилади.

## Мамлакатимизда ўтадиган Қозоғистон Республикаси кунларида Амалдаги Мухтор Азевон номли академик драма театрининг ижодий жамоаси ҳам қатнашиб, ўзбек томошабинларига янги-янги асарларини намойиш этади.

Сўзбатдош: ушбу театр актёрлари ижросида тайёрланган «Малликан Турондот» (юқорида) ва «Қўчада юрган факрини ҳоким бўл, деб қариди» спектаклиларида лавқалар. Б. ПЕТРОВ ва П. ТИШЕНКО олган суратлар.

## Халқ сўзи мухбири, Набижон СОБИР, сўзбатилади.

дўла Орипов, Барот Бойқўлиев, Нормурод Нарзуллоевларнинг икки халқ қардошлиқини қўйлаган ашторларини мисол қилиб келтириш мумкин. Хассос шоир Миртемир Узининг «Собит ога» шеърини бундай дейди: Собит ога, бу гал ҳам эриб кетсанг бўлмасми? Буларнингдан бир бўлак бериб кетсанг бўлмасми? Қўноқлик давронинг суриб кетсанг бўлмасми? Хоразм ва Сурхонда

## ТУТАШ ҚАЛБЛАР

Қондош ва ёндош икки халқ ўзбек-қозоқ ўртасидаги дўстлик, маданий ва адабий алоқалар узоқ тарихга эга. Уларнинг уйлари бошқа-бошқа бўлса-да, қалблари туташ, бир-бирдан қиз олиб, бир-бирига қиз берган қуда-қудагай, оғанин халқдир. Шунинг учун ҳам хўрматли Президентимиз Ислом Каримов «Бизлар катта бир чинорнинг шоқларимиз» — десалар, Қозоғистон Республикаси Президентини Нурсултон Назарбоев «...Ўзбекдан қозоқни, қозоқдан ўзбекни ажратиб бўлмайди», — дейди.

Бу ҳар иккала халқ оғзаки ижоди дурдоналарини кўздан кечирар эканмиз, уларда бир-бирига ҳамоҳанг эртан ва афсоналарини, ҳар иккала халққа тааллуқли экин дostonлар билан қиссаларни, мақол-маталларни, ҳикматли сўзларни қўллаб учратамиз. Бу борада Хўжа Насриддин латифалари билан Алдар Қўса, Жиренча чечан, Ҳасан қадуқа ҳақидаги афсоналарини «Лай» ва «Қўзи Кўрпеш—Бағи сулу» қозоқ халқ эпикаси асарларини билан қиссаларини, шунингдек «Ҳазрати Зулқорнайин», «Тўғнома», «Лайли ва Арист» каби қозоқ халқи орасида кенг тарқалган қисса ва дostonларни эслаш мумкин. «Алпомисл» эпоси билан «Қиз Жибек», «Сулаймон билан деҳқончи», «Чох Самарқанд», «Подачи қиз билан Қора қўл» — «Султон Хўсайин» ва унинг вазири Мир Алишер» каби асарлар қозоқ халқи орасида кенг тарқалганлигини тилга олиш лозимдир. Базми мақол-маталлар ҳар иккала халқ ўртасида бир хил айтилиши билан бирга, бир хил маъно касб этади. Масалан: «Онанинг кўнгли далада», «Сувнинг отаси — қўлоқ», «Айрон ичган қўтулибди, пақир ялаган туғилибди», «Эксан экин, ичсан текин», «Ахмоқнинг катта-кичиги бўлмас», «Қўнгли очининг қўли очиб, қўли очининг йўли очиб» ва бошқалар.

Унинг устига буюк мутафаккир Алишер Навоийнинг ижодий дурдоналари қадим замонлардан бери қозоқ халқи шоирлари томонидан мўълаа этилиб, алоҳида мўъоаланган. Бу ўринда қозоқ халқ оқинлари Дулат Жирон, Нуриддин оқин, Турмағмет Истилеов, Шоади тура, Майли хўжа, Мулла Муса, Қорасоқол Еримбет, Жусупбек, Нуржон Научабоев, Кенжа хўжа, Ғўлом, Эркин Воҳидов, Аб- қозоғистонликларнинг ўзбек дёрига ташрифи, қозоқ-ўзбек халқлари дўстлигини ривожлантиришда, ўзаро маданий жумладан адабий алоқаларини янги-янги қирраларини очишда муҳим аҳамият касб этади иншоотлоқ, Чунки, ижодкорларимиз, бизнисменлар, санъаткорларимиз, ишбилармонларимиз ўзаро бир-бирнинг ҳаётини, қўлга киритаётган ютуқ ва зафарларини қўриб, урф-одати, анъаналарини билан янгидан танишиб янги-янги асарлар юзага келтириш имконига эга бўлади. Бу эса, янги замондошлар қўёфасини яратишда ҳам алоҳида аҳамиятга эга. Натижада, қозоқ адабиётида ўзбек мавзуси, ўзбек ўғил ва қизларининг ақоиб образлари кенг қўришни имконини яратса, ўз навбатида ўзбек адабиётида қардош қозоқ халқи ҳаёти, икки халқ дўстлиги, қозоқ кишиларининг мўъамал қиёфалари ўз аксини топади. Бу эса, ёшлар қалбидида китобхонлар оммаси орасида меҳр-муҳаббатни орттириб, дўстлик туйғуларини барқарор қилади.

Қалибек СЕИДАНОВ, Ўзбекистон Ёзувчилар уюмиаси қошидаги қозоқ адабиёти кенгашининг раиси, «Нурли жол» газетаси бош муҳаррири.



Миллий ўйинлар олимпиадаси халқ муҳокамасида

ЖАҲОН МИҚЭСИДАГИ КЎПЛАБ МУСОБАҚАЛАРНИНГ АНДОЗАСИ БИЗНИНГ ЎЗБЕКЧА ЎЙИНЛАРДАН ОЛИНГАН ЭКАН



Ўйинлар ёш авлодни миллий анъаналар, умуминсоний қадриятлар руҳида тарбиялашда катта аҳамият касб этади. Ўйинларимиз анча ўшша. «Оттиб қочар» да тўп бизда кўл билан эмас, таёқ билан урилади. Бунда тўп узоққа кетмай, ҳужумчи ва ҳимоячининг эркин ҳаракат қилишига, олисга чопиб бориб келишига имкон туғилади.

Талғат УСМОНҲУЖАЕВ, А. Авлодий номидаги халқ таълими ходимлари малякисини ошириш марказий институти жисмоний тарбия ва қанчиққача тайёрлаш кафедраси мудири, доцент.

— Тарихдан маълумки, қадимдан ўз миллий урф-одатлари, ўйинларига бой. Ўз навбатида ўйинларимиз ҳам шунчаки эркак эмас, балки маънавий омил сифатида пайдо бўлган. Уттиз беш йилдан бери шу соҳа билан шуғулланаман, еттига китоб ёздим. 1991 йилда Жиззахда ўтказган анжуманимизда хоразлик кўп ҳамкасбларнинг фикрини эшитиб, шунга амин бўлдимки, ҳозир жаҳон миқёсида қўлланилаётган кўп ўйинларнинг андозаси ўзбекистон миллий ўйинларидан олинган экан.

Масалан, бизнинг «Қараб теп» ўйини замоналар ўттиши билан «Карате»га «Чўпон» ўйини «Хоккей»га айланиб кетганини чет эллик мутахассисларнинг ўзлари танишди. Бу биз олимларга, ўйин ташаббускорларига ўзгача илҳом, куч-қувват бағишлади. Келгусидаги ниятларимиз катта. Янаги йил Марказий Осиё давлатлари ўртасида, ундан кейин бутун жаҳон миқёсида халқ ўйинлари олимпиадаси ўтказиш режаларимиз бор.

Юсуф КАЛИМБЕТОВ, Қорақалпоғистон Республикаси Ташкент шаҳар жисмоний тарбия ва спорт бўлими раиси.

— Фориш бизга жуда ёниб қолди, одамлари меҳмондўст, иқлими сўлим экан. Мусобақаларда яхши ўрин ололмасам ҳам бардам кайфият билан уйимизга қайтишимиз. Бундай анжуманларни фақат Форишда эмас, навбати билан бошқа вилоятларда ҳам ўтказиш керак. Баррибор форишликлар халқ ўйинларини тикловчилар бўлиб қолаверishi.

Тўланбой БЕКМИРЗАЕВ, Фарғона вилояти Риштон туманидаги 13-ўрта мактаб жисмоний тарбия ўқитувчиси, халқ маорифи аълочиси.

— Водийнинг ўзинга хос ўйинлари бор. Биздаги «Кўч болди, сор келди». «Ким урди, топ». «Лаптак» каби ўйинлар форишликларникидан бироз бошқача. Истагим шунки, халқ ўйинлари аждоқларимиз томонидан қандай ўйналган бўлса шундайлигича, бирон қиррасини бузмасдан мусобақа дастурига киритишни керак. Базван ўйинларнинг айримларини замонавий спорт турига айлантириш, маълум қўлига солишга уринишларни кузатишимиз. Ҳар бир ўйиннинг ўз қадимий қонуниятлари, тартиб-қоидалари бор. Уни бузданган бўлса ҳам ўйин ўз кўркини, мазмунини, миллийлигини йўқотиб қўяди.

Раҳмон РАМАЗОНОВ, Бухоро вилояти Когон тумани халқ таълими бўлими устаси.

— Фориш гўзал жой экан, бизда бундай манзарали тоғлар деярли йўқ. Болаларимиз роса яраб дам олинди. Бу эл яратган қадимий «Халқ сўзи» мухбири Хайитбой НАБИРАЕВ ёзиб олди.

Юсуф КАЛИМБЕТОВ, Қорақалпоғистон Республикаси Ташкент шаҳар жисмоний тарбия ва спорт бўлими раиси.

— Фориш бизга жуда ёниб қолди, одамлари меҳмондўст, иқлими сўлим экан. Мусобақаларда яхши ўрин ололмасам ҳам бардам кайфият билан уйимизга қайтишимиз. Бундай анжуманларни фақат Форишда эмас, навбати билан бошқа вилоятларда ҳам ўтказиш керак. Баррибор форишликлар халқ ўйинларини тикловчилар бўлиб қолаверishi.

Тўланбой БЕКМИРЗАЕВ, Фарғона вилояти Риштон туманидаги 13-ўрта мактаб жисмоний тарбия ўқитувчиси, халқ маорифи аълочиси.

— Водийнинг ўзинга хос ўйинлари бор. Биздаги «Кўч болди, сор келди». «Ким урди, топ». «Лаптак» каби ўйинлар форишликларникидан бироз бошқача. Истагим шунки, халқ ўйинлари аждоқларимиз томонидан қандай ўйналган бўлса шундайлигича, бирон қиррасини бузмасдан мусобақа дастурига киритишни керак. Базван ўйинларнинг айримларини замонавий спорт турига айлантириш, маълум қўлига солишга уринишларни кузатишимиз. Ҳар бир ўйиннинг ўз қадимий қонуниятлари, тартиб-қоидалари бор. Уни бузданган бўлса ҳам ўйин ўз кўркини, мазмунини, миллийлигини йўқотиб қўяди.

Раҳмон РАМАЗОНОВ, Бухоро вилояти Когон тумани халқ таълими бўлими устаси.

— Фориш гўзал жой экан, бизда бундай манзарали тоғлар деярли йўқ. Болаларимиз роса яраб дам олинди. Бу эл яратган қадимий «Халқ сўзи» мухбири Хайитбой НАБИРАЕВ ёзиб олди.

Юсуф КАЛИМБЕТОВ, Қорақалпоғистон Республикаси Ташкент шаҳар жисмоний тарбия ва спорт бўлими раиси.

— Фориш бизга жуда ёниб қолди, одамлари меҳмондўст, иқлими сўлим экан. Мусобақаларда яхши ўрин ололмасам ҳам бардам кайфият билан уйимизга қайтишимиз. Бундай анжуманларни фақат Форишда эмас, навбати билан бошқа вилоятларда ҳам ўтказиш керак. Баррибор форишликлар халқ ўйинларини тикловчилар бўлиб қолаверishi.

Тўланбой БЕКМИРЗАЕВ, Фарғона вилояти Риштон туманидаги 13-ўрта мактаб жисмоний тарбия ўқитувчиси, халқ маорифи аълочиси.

— Водийнинг ўзинга хос ўйинлари бор. Биздаги «Кўч болди, сор келди». «Ким урди, топ». «Лаптак» каби ўйинлар форишликларникидан бироз бошқача. Истагим шунки, халқ ўйинлари аждоқларимиз томонидан қандай ўйналган бўлса шундайлигича, бирон қиррасини бузмасдан мусобақа дастурига киритишни керак. Базван ўйинларнинг айримларини замонавий спорт турига айлантириш, маълум қўлига солишга уринишларни кузатишимиз. Ҳар бир ўйиннинг ўз қадимий қонуниятлари, тартиб-қоидалари бор. Уни бузданган бўлса ҳам ўйин ўз кўркини, мазмунини, миллийлигини йўқотиб қўяди.

Раҳмон РАМАЗОНОВ, Бухоро вилояти Когон тумани халқ таълими бўлими устаси.

— Фориш гўзал жой экан, бизда бундай манзарали тоғлар деярли йўқ. Болаларимиз роса яраб дам олинди. Бу эл яратган қадимий «Халқ сўзи» мухбири Хайитбой НАБИРАЕВ ёзиб олди.

Юсуф КАЛИМБЕТОВ, Қорақалпоғистон Республикаси Ташкент шаҳар жисмоний тарбия ва спорт бўлими раиси.

— Фориш бизга жуда ёниб қолди, одамлари меҳмондўст, иқлими сўлим экан. Мусобақаларда яхши ўрин ололмасам ҳам бардам кайфият билан уйимизга қайтишимиз. Бундай анжуманларни фақат Форишда эмас, навбати билан бошқа вилоятларда ҳам ўтказиш керак. Баррибор форишликлар халқ ўйинларини тикловчилар бўлиб қолаверishi.

ОЖ

ҲАФТАЛИК КУРСАТУВЛАР

Душанба, 23. V

ЎЗТВ I

17.55 Кўрсатувлар тартиби. 18.00 «Бугун». Ахборот кўрсатуви. 18.10 Математика фанидан сиртки олимпиада. 18.40 «Тошкентга марҳамат!». Телефильм. 18.55 «Дўстлик тароналари». Қодир Журақулов куйлайди. 19.25 Ўзлонлар. 19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 Ўзлонлар. 20.00 «Қўқонди Латиф ёдгорликлар!». Телефильм. 20.10 Оқшом эртақлари. 20.25 «Одобнома». 20.55 Ўзлонлар. 21.00 «Ўзбекистон» ахбороти. 21.30 Ўзлонлар. 21.35 «Ўзбекистон ва жаҳон». 22.05 «Дўст билан обод уйинг». Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатувлари очилиши. 24.00 «Ўзбекистон» ахбороти. 00.30 Эртанги кўрсатувлар тартиби.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Билиб кўйган ахши». 20.15 «Санъат ва табиат». 20.45 «Медаллар машаққати». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

17.00—18.35 ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

18.35 Душанба кўни детектив. «Спрут-5». Бадий фильм. (Италия). 2-серия. 19.30 «Баҳор байрами». Телефильм. 19.55 «Спрут-5». Бадий фильмнинг давоми. 21.00 «Асид холича». 21.55 «Ўз-ўзига режиссёр». 22.30 «Ўргимчаклар». Телефильм. 22.55 «Юлдузлар билан суҳбатда». 23.10 Спорт кўрсатуви. 23.20—23.30 Криминал ҳаёлар экрани.

«ОСТАНКИНО» ТЕЛЕКАНАЛИ

5.30—7.45 «Тонг». 18.10 «Горачев ва бошқалар». Бадий телесериал премьераси. 27-серия. 18.40 «Миниатора». 18.55 «Биз». В. Познернинг муаллифлик кўрсатуви. 19.40 Хайри тун, кичкинтойлар! 20.00 Янгилар. 20.30 «Монолол». 20.40 «Спорт уик-энди». 20.55 А. Милдер. «Гуноҳга ботиш». Н. Гоголь номидаги театр фильми-спектаклининг премьераси. 23.20—23.55 Янгилар.

Сешанба, 24. V

ЎЗТВ I

6.30—8.30 «Ассалом, Ўзбекистон!» Тонгги дам олиш кўрсатуви. 8.30 «Янғирқоқ қўшнлар». Бадий фильм. 10.00 «Замин қабига қулоқ тути». Телефильм. 10.30 Ҳўв кўрсатуви. Зоология. 11.00 «У «Гира»нинг севарди». Фильм-концерт. 11.30 Ҳўв кўрсатуви. Химия. 17.55 Кўрсатувлар тартиби. 18.00 «Бугун». Ахборот кўрсатуви. 18.10 «Адолат». Ҳуқуқий-публицистик кўрсатуви. 18.55 Чемпион билан учрашув». Олимпиада чемпиони Лина Черезова. 19.25 Ўзлонлар. 19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 Ўзлонлар. 19.55 «Тулпорлар». Видеofilm. 20.10 Оқшом эртақлари. 20.25 «Ёшлар икки». Авазбек Олимов. 20.55 Ўзлонлар. 21.00 «Ўзбекистон» ахбороти. 21.30 Ўзлонлар. 21.35 Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатуви. «Айнишув». Ўзбек — қозоқ кичикчилари икросида кўнл кечаси. 1-қисм. 22.45 «Тезорар повед». Бадий фильм. 00.15 «Ўзбекистон» ахбороти. 00.45 Эртанги кўрсатувлар тартиби.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 Ретро услубда концерт. 20.55 «Нотаниш ва қизиқарли дунё». Телефильм. «ОМАД» таништиради. 21.25 Ўзлонлар. «Киноингоҳ».

ЎЗТВ III

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «ОМАД» таништиради.

9.00 «Рок ҳақида». 9.30 «Хар соҳадан бир шингил». 9.40 «Совга». 10.10 Ўзлонлар. 10.20 Видео—«О». 12.00 Ўзлонлар. 12.05 «Курьер». 12.20 «Хар соҳадан бир шингил». 12.40 Ўзлонлар. 12.45 «4/8». Мусиқий кўрсатув. 13.15 «Даракчи». 13.25 Ўзлонлар. 13.35 Видео—«О».

18.00—19.55 ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

19.55 Фильмлар премьераси. 20.10 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал. 20.10 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.05 «Шаҳарча». 21.30 «Ўз шининг усталари». И. Моисеев.

«ОСТАНКИНО» ТЕЛЕКАНАЛИ

5.30—7.45 «Тонг». 17.50 «Ихтилоф». Кўп серияли телевизион бадий фильм. 7-серия. 18.45 «Илк мабадан». 18.55 «Мавзу». 19.40 Хайри тун, кичкинтойлар! 20.00 Янгилар. 20.30 «Бомонд». 20.45 Славян ёзуви ва маданияти кўни. Ўзбекистонда Славянск майдонидан кўрсатилади. 21.55 «Йўқотилганларни изла...». 22.35 «Академия». Дам олиш кўрсатуви. 23.05 Янгилар. 23.40—23.50 «Матбуот-экспресс».

Чоршанба, 25. V

ЎЗТВ I

6.30—8.45 «Ассалом, Ўзбекистон!» Тонгги дам олиш кўрсатуви. 8.45 «Қиз-Жибек». Бадий фильм. 1-серия. 9.55 Ўзбек тилини ўрганишимиз. 10.25 «Мариш ургамак маскани». 11.05 «Ур-дунет» телекомпаниясининг янгиларлари (АҚШ). 11.15 «Фан ва деҳқончилик». 11.45 «Ёшлик» студияси. «Фархилар-факрилар». 17.55 Кўрсатувлар тартиби. 18.00 «Бугун». Ахборот кўрсатуви. 18.10 Мактаб ўқувчилари учун. «Сунғи кўнуринг». 18.40 Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатуви. «Дўстлик сарҳад билмайди». 19.25 Ўзлонлар. 19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 Ўзлонлар. 20.00 Мусиқий дақиқа. 20.10 Оқшом эртақлари. 20.25 «Фаровонлик қалити». 20.55 «Фаровонлик қалити». 20.55 «Фаровонлик қалити». 21.00 «Ўзбекистон» ахбороти. 21.30 Ўзлонлар. 21.35 Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатуви. «Айнишув». 2-қисм. 22.20 «Пойтахтимиз концерт заллари бўйлаб...». 23.20 Халқаро хотин-қизлар конференцияси олдидан. «Аёл бор». 23.30 «Ўзбекистон» ахбороти. 00.50 Эртанги кўрсатувлар тартиби.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

байрами. Славян ёзуви ва маданияти кўнига бағишланган концерт. Владимир шаҳридан кўрсатилади. 22.10 «Останкино» телеканалда биринчи марта. «Анастасия. Аннанинг сирин». Бадий фильм (АҚШ). 1-серия. 23.20—23.55 Янгилар.

18.00—19.55 ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

19.55 Фильмлар премьераси. 20.10 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал. 20.10 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.05 «Шаҳарча». 21.30 «Ўз шининг усталари». И. Моисеев.

«ОСТАНКИНО» ТЕЛЕКАНАЛИ

5.30—7.45 «Тонг». 17.50 «Ихтилоф». Кўп серияли телевизион бадий фильм. 7-серия. 18.45 «Илк мабадан». 18.55 «Мавзу». 19.40 Хайри тун, кичкинтойлар! 20.00 Янгилар. 20.30 «Бомонд». 20.45 Славян ёзуви ва маданияти кўни. Ўзбекистонда Славянск майдонидан кўрсатилади. 21.55 «Йўқотилганларни изла...». 22.35 «Академия». Дам олиш кўрсатуви. 23.05 Янгилар. 23.40—23.50 «Матбуот-экспресс».

Чоршанба, 25. V

ЎЗТВ I

6.30—8.45 «Ассалом, Ўзбекистон!» Тонгги дам олиш кўрсатуви. 8.45 «Қиз-Жибек». Бадий фильм. 1-серия. 9.55 Ўзбек тилини ўрганишимиз. 10.25 «Мариш ургамак маскани». 11.05 «Ур-дунет» телекомпаниясининг янгиларлари (АҚШ). 11.15 «Фан ва деҳқончилик». 11.45 «Ёшлик» студияси. «Фархилар-факрилар». 17.55 Кўрсатувлар тартиби. 18.00 «Бугун». Ахборот кўрсатуви. 18.10 Мактаб ўқувчилари учун. «Сунғи кўнуринг». 18.40 Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатуви. «Дўстлик сарҳад билмайди». 19.25 Ўзлонлар. 19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 Ўзлонлар. 20.00 Мусиқий дақиқа. 20.10 Оқшом эртақлари. 20.25 «Фаровонлик қалити». 20.55 «Фаровонлик қалити». 20.55 «Фаровонлик қалити». 21.00 «Ўзбекистон» ахбороти. 21.30 Ўзлонлар. 21.35 Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатуви. «Айнишув». 2-қисм. 22.20 «Пойтахтимиз концерт заллари бўйлаб...». 23.20 Халқаро хотин-қизлар конференцияси олдидан. «Аёл бор». 23.30 «Ўзбекистон» ахбороти. 00.50 Эртанги кўрсатувлар тартиби.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

ЎЗТВ II

19.30 «Ўзбекистон» ахбороти (рус тилида). 19.55 «Адиб Шарипова чалади». Фильм-концерт. 20.20 «Бугун». 21.05 «02» тўғрисида. 21.25 «Хайта қайтиш». Бадий фильм. 1-2-сериялар.

ЎЗТВ III

19.55 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал премьераси. 322-серия. 20.45 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.50 «Олдидан ҳис этинг». 22.20 Катталар учун мультфильм.

куй ва қўшнлар. 22.45 Ўзбекистонда Қозоғистон Республикаси кўрсатуви. 22.10 «Останкино» телеканалда биринчи марта. «Анастасия. Аннанинг сирин». Бадий фильм (АҚШ). 1-серия. 23.20—23.55 Янгилар.

18.00—19.55 ТУРКИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

РОССИЯ ТЕЛЕВИДИЕНЕСИ

19.55 Фильмлар премьераси. 20.10 Хонаки экран. «Санта-Барбара». Кўп серияли бадий телесериал. 20.10 «Хеч ким унутилмайдиган». 21.05 «Шаҳарча». 21.30 «Ўз шининг усталари». И. Моисеев.

«ОСТАНКИНО» ТЕЛЕКАНАЛИ

5.30—7.45 «Тонг». 17.50 «Ихтилоф». Кўп серияли телевизион бадий фильм. 7-серия. 18.45 «Илк мабадан». 18.55 «Мавзу». 19.40 Хайри тун, кичкинтойлар! 20.00 Янгилар. 20.30 «Бомонд». 20.45 Славян ёзуви ва маданияти кўни. Ўзбекистонда Славянск майдонидан кўрсатилади. 21.55 «Йўқотилганларни изла...». 22.35 «Академия». Дам олиш кўрсатуви. 23.05 Янгилар. 23.40—23.50 «Матбуот-экспресс».

Чоршанба, 25. V

ЎЗТВ I

6.30—8.45 «Ассалом, Ўзбекистон!» Тонгги дам олиш кўрс

# ЖАВЗИ КАВСАР

ШАНБА УЧРАШУВИ

Сайёр—60 ёшда

• Сиз кутман учрашув: Фурқат Юнусов

## ИНСОН БИЛАН БУ ДУНЁ КЎРКАМ

Шоир ва адиб САИЁР Тошкент шаҳрида боғбон Иноят Файзуллох хонадонида туғилган. У Москвадаги жаҳон адабиёти институтида (1957-62 йиллар) таҳсил қилди. Устозлари Ярослав Смеляков, Миртемир, Шайхзода меҳрини қозонди.



Сайёрнинг ҳозиргача ўзбек тилидан ташқари қозоқ, латин, украин, рус, монгол ва бошқа тилларда 30 дан ортиқ китоблари нашр этилди. Ҳақ қардош адабиёт намуналаридан ўзбек тилига қўлаб таржамалар қилган.

### ШУНДАЙ ТУЮЛАР (ҚУШИҚ)

Ўзбекистон — Ватаним кўркам, Она-ўлкам, жонанам ўлкам, Ўзбек халқим — захираткам элим, Қалбдан қўниқ таратган тилим, Менга дом шундай туюлар:

Булбуллар ҳам ўзбекча куйлар! Боғда ўсган яшил даракхлар Япроғини бир-бир арақлар. Сен ҳақиқатда ўқиб берар метр. Сен ҳамма ўз ватаним дер! Дўсту қардош ҳарёқ-ҳарёқлар, Қучоғингда мавжли дарёлар. Сенга меҳри тошиб оқади. Висолингга ўз гулим тақурман. Мен ҳам сени куйлаб оқурман: Менга дом шундай туюлар, Булбуллар ҳам ўзбекча куйлар!

Боғ — нечоғли бўлмасин кўркам, Сув — нечоғли бўлмасин зилол. Инсон билан бу дунё кўркам, Бари инсон қаршисидо дол!

Олма яшар кўёв боладай, Эгилди келиндай ишом. Шафтоли гул очса лоладай, Гүлжосани май тўла бир жом!

Атирғуллар чиқса янги уриб, Яшил қўйлак кияр мажнунот. Табиатнинг вафосини куйиб, Боғбонини чарчатар хаёл!

Инсон умри: баҳор, ёз, кўз, қиш... Бас, ўтади бир онинг умр. Бу ёқ кириш, бу ёни чиқиш... Кўз очади ва кўзин юмур!

На чора, деб боқиб оламга, Уни кўзга яширғим келур. Ён бермасдан асло аламга, Чаройини опирғим келур!

Гарчи дарё қадим, кексадир... Тоғ, бошида мангулик қори. Билмас умр тугани надири, Қайтиб келар йилда баҳори!

Чўлда эсан шамолдай сувсаб, Сабранга бош эгиб қоламан. Ҳанси ўтган манзилни кўмсаб, Набираним йўлга соламан!

Тўй бўлгани яхши; Бахтинг очилсин! — Бу дуо — ҳар ота қалбин индоси; Сўзларам бошингдан гулдай сочлсин, Ҳанси кўлаб юрсин одам худоси! Ардоқли азаллар, бахтли кун бутун,

Юракда мавжларинг мангу бор бўлсин. Ҳаёт — нур демадир, зурда туру кун

Ҳаётинг ҳар доим бахтир бўлсин! Ҳанси ўтган тинган, деб олгансан дуо, Дуо вожиб бўлсин, Ҳанси кўлласин.

Шу уйга бир умр бўлгансин фидо, Фақат шодликларга сени йўлласин! Уй бека, дейдилар уй эгасини, Шу уйда ягона фаршита бўлсин.

Кимки эъзос этса «ўз аксини» У ер қўли бўлмай саринта бўлсин! Фақат лаззат йўқдир ушбу ҳаётда, Аччиғи бол этмоқ ўз қўлингдир.

Собит бўлсанг агар аҳд, қанотда. Борини ахшилик ўз йўлингдир! Бугун кутлар экан сени ҳар юрак, Бугун табассумни тараркан қувонч,

Бахтли бўл! Тўйдаги энг эзгу тилак, Юрагини! Қувончинг гулдай бошдан соч!

Бу гал янги дастур, цирк янгиликлари ва муаммолари ҳақида, цирк томошалари ичида энг хавфли, лекин чиройли, мафтункор ҳисобланган акробатларнинг ҳавода парвози ижросисини, собиқ Иттифоқ ва дунё рекордчиси Фурқат ЮНУСОВ билан суҳбатлашамиз.

— Фурқат ака, суҳбатимиз бошида ўзингиз ҳақиқатда сўзлаб берсангиз?

Тошкентнинг Тешинқоқ маҳалласида туғилганман. Циркка кириб келишимга эса дадам сабабчи бўлганлар. Чунки, ўзлари ўқитувчи бўлишларига қарамай, спортга жуда ишқибоз эдилар. Титов номли спортинтернатга ҳам дадам бошлаб борганлар. Интернатда акробатика билан шуғуллана бошладим. 1971 йили интернатни тамомлаб, Москвадаги цирк билим-юртига ўқишга кирдим. Турт йил акробатика сирларини мукаммал ўргандим. Ҳарбий хизматдан қайтган, Москва давлат циркига ишга кирдим ва РСФСРда хизмат қўрсатган артист Иван Лобзев устозлигида ҳавода акробатик машқлар бажариш устида ишлаб бошладим.

— Ҳар бир касбнинг ўзини яраша қўйишлари, машаққатлари бўлади. Сизнинг касбингиз эса ҳаётингиз учун дономо хавф туғдириб туради. Демок...

— Тушундим. Бирор фожеа юз бермаганим, демоқчисиз, шекилли. Албатта, бизнинг ишда бу нарсадан қочиб бўлмайди. «Фалокат оёқ остида» деб бекорга айтишмаган. Менинг ҳаётимда ҳам шундай фалокатлар юз берган. 1978 йили Минск шаҳрида томоша кўрсатаётганимизда ўн саккиз метр баландликдан йиқилганман. Нақд менежнинг уртасига тушганман. Билмадим, ажалим етмаганиман ёки мусофир бир ўзбекка худойимнинг раҳми келганим, ишқилиби бир ўлимдан қолганман. Уч ой Минскада касалхонада даволандим. Касбдошларим «Фурқат қайтиб парвозга чиқ...

майди» деб, мендан умидларини ўзиб қўйишганди. Касалхонадан чиққан, олти ойгача «парвозни таянқлаб қўйишди. Касбимни жуда севардим, тинимсиз машқлардан сўнг ўша йили яна ҳавода машқлар бажара бошладим.

— Кечирасиз-у, ўзбекларда яна бир гап бор: «Бир марта оғзи куйган, қатини ҳам пуфлаб ичди» дейишади. Фожеадан сўнг яна қайтиб парвозга чиқишда қандайдир бир чўчиш, иккиланиш ҳис қилганмиёиз?

— Йўқ. Асло! Бир марта

бур бўлдим. Шундан кейин орада кўп йиллар цирк соҳасида ишламадим. Уйландим, ҳудуда шукр фарандли бўлдим, онамингиз ҳам орауларни ушалди. Аммо циркдан бир умр воз кечиб кетолмадим... Биласизми, ўша пайтлар шаҳар айланиб қолгудек бўлсам, цирк биноси томонга яқинлашмасликка ҳаранат қилардим. Агар телевизорда цирк ҳақида кўрсатув бўлса, дарров ўчириб қўярдим.

— 1992 йил баҳор ойининг бошларида дўстим Алҳам Раҳимовни учратиб қолдим. Гитарада қўшиқ айтди. Хуллас, ўша дўстини «Циркда бир концерт қўйсанг дегандим, сен унча-мунча одамни танийсан, илтимос, бир гаплашиб кўрайлик», деб қолди. Дўстининг иши билан Ўзбекистон давлат цирки бош директори Баҳром Мажиловга учрадим. Аввалдан

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

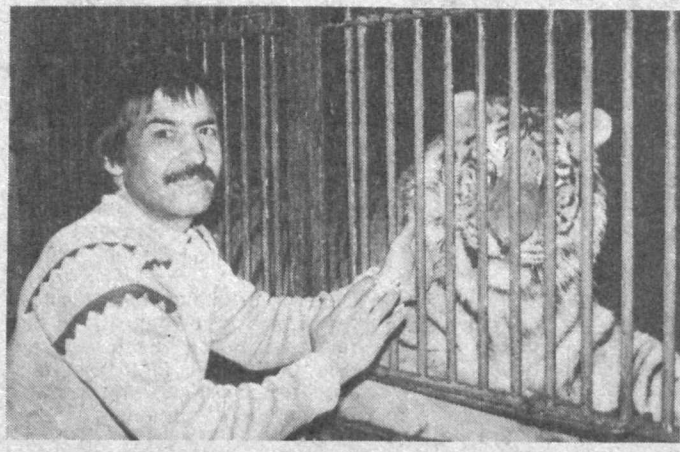
— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.



Цирк тарихида йиртич ҳайвонлар билан ишлайдиган ўзбек бўлмаган. Худо хоҳласа, аралаш йиртич ҳайвонлар билан ҳам янги номер кўрсатамиз. Ҳозир йўлбарлар қўлга унча-мунча ўрганиб қолишди. Бунда устоз Ҳаним Зариповнинг ёрдами катта бўлапти.

— Циркка қайтишдан мақсад парвозни тиклаш, миллий жамоа тузиш, дедингиз. Бу борада ҳам бирор қадам қўйилдими?

— Биласизми, акробатларнинг ҳавода парвози жуда мушкул номер ҳисобланади. Аввалги жамоада ҳам бунини бор-йўғи тўртта одам бажара оларди, холос. Мақтанш эмаску, ҳозирча Ўзбекистондан ёлғиз ўзимман. Шунинг учун бўлса керак, миллий жамоа тузиб ижрочиларни қўлайтириш, ўзбекининг номини дунёга танитиш мақсади менга ҳеч тинчлик бермайди. Циркка қайтач, ишни биринчи бўлиб ижрочиларни қидиришдан бошладим. Роса икки ой спорт интернатларида бўлдим. Охирини спорт гимнастикаси бўйича Ўзбекистон терма жамоаси бош мураббийси Людмила Петровнага учрадим. Людмила она қизларини кўрсатди. Шу қизлар ичида спорт устаси С. Света ва I-разрядли спорт гимнастикачиси Оля исмли қизни танлаб олдим. Ҳозир шу қизлар билан машқ қилаёмиз. Кадрлар масаласи-ку ҳай бўлар, лекин мени қийнаётган масала асбоб-ускуналарга буюртма бериш бўлиб турибди.

— Ҳалқ сўзи мухбири Шодбек МАШРАБОВ суҳбатлашди.

## МАҚСАД БИТТА: ЎЗБЕКНИ ЖАҲОНГА ТАНИТИШ

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

— Ҳозирги кунларда иш олиб бораётган дастурингиз ҳақида гапириб ўтсангиз.

— Айни кунларда бир нечта янги номерлар устида иш олиб бораёмиз. Биринчиси «устун устида акробатларнинг мувозанат сақлаши» дейилади. Бундан ташқари турмуш ўртоғим ҳам уй паррандалари ва қўшлар билан янги номер тайёрламоқда. Шу учун ҳайвонот боғига иккита туяқуш буюртма берган эдик. Борсам, боғ директори «Иккита йўлбарс боласи ҳам бор, бир кўрасизми?» деб қолди. Маслаҳатлашиб яна битта қоплон ҳам олдим.

## АББОС НИЁЗИЙ— ҲАМЗАНИНГ ЎҒЛИ

Ҳамза Ҳакимзода Ниёзий ҳақида кўп вақт бадиий асарлар яратилган. «Оловли йўллар» телеромани ҳам томошаларнинг ёдида бўлса керак. Бирок ҳаёт кескин вазиёларга бой шоир ва фузалар ҳақида ҳамма гап айтилган, деб бўлмайди. Албатта, янги тафаккур андозалари машҳур юртдошимиз таржиман қилиб доир янги маълумотларни муҳлисларга маълум қилиш имконини берди. Жумладан, Ҳамзанин зурриёди — Аббос ҳақида жуда кам нарса биласиз. Музейларда сақланаётган баъзи ҳужжатлар эса унинг тўғрисида дастлабки тасаввур беради, холос.

Шу нарсалар аниқки, Аббос 1925 йилда туғилган, отасининг вафотидан кейин болалар уйда тарбияланган, сўнгра Тошкентда мусиқа билим юртида таҳсил олган. Осовишта турмуш тарзини издан чиқазган уруш туфайли унинг ҳам орауларни амалга оширай қолади. Чақирув ёши тўлган, ихтиёрий равишда ўз аризаси билан фронтга йўл олади. 1943 йилнинг ёзида Брянск жангоҳида ҳарбий ҳаётни бошлайди, бироқ ажал ҳар қадамда таҳдид солиб турган бу қонли кунларда Аббос узоқ умр кўрмайди. 19 августда бўлган жанг пайтида оғир яраналари ва госпиталда вафот этади.

Уруш йилларининг хотираларида таъкидлангани, рус тили йигити Георгий Адамашвили Аббос Ниёзий билан ҳарбий бўлинибга бир кунда

## • Пиру бадавлатларимиз



### ЮЗ БИЛАН ЮЗЛАШГАН МОМО

Онажон, инма бор сиздан зиёда, Асрлар юзган шоир, ахтирол, кўҳна дея шепъ битган шоир, ахтирол, кўҳна олам меҳваридо онажонининг юз йиллар юзини кўриб яшашини истагандир. Ҳар ҳолда волидан муҳтараманнинг бундай бахтга мушарраф бўлишини кўриш, унинг хизматидо бўлиш нақадар улуг саодатдир. Жалолқудуқ туманидаги Бешқарам қишлоғида ана шундай табарруқ онажон яшайди. СУРАТДА: 103 баҳорини қарши олган Шаҳрибоню а Усмонова набираси Гулжамол билан. Т. ҲАМРОҚУЛ олган сурат.

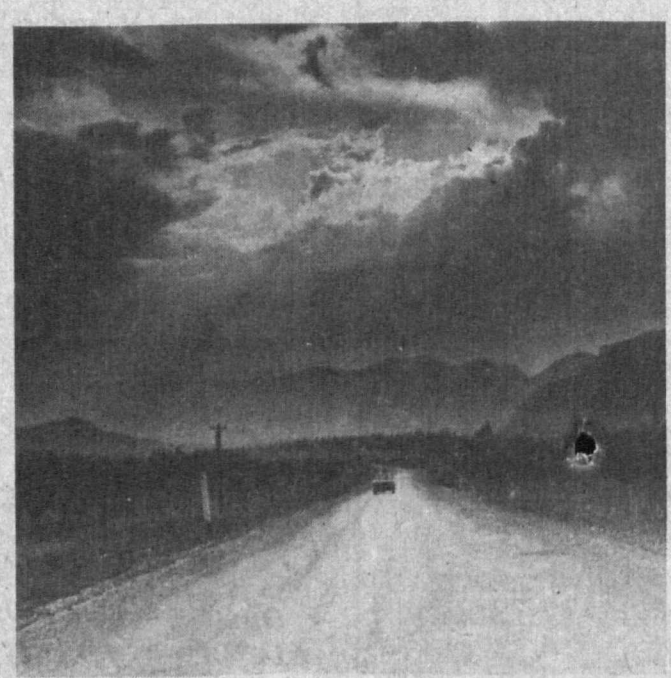
### «ГИННЕС»ДАН БАЪЗИ МАЪЛУМОТЛАР

Матбуот ва газетхонлигининг ҳам ўзига хос қизиқarli томонлари бўлади. Бунинг «Гиннес рекордлар китоби»га кирган баъзи маълумотлар ҳам тасдиқлайди.

1990 йилда бир йўла 34 газета ва 106 журналга обдана бўлган волгоградлик Сергей Харченко ўта ишқибоз муштарий сифатида рекордлар китобиغا ёзилган.

Новосибирсклик коллекционер Александр Лутковский «Ленинская правда» деб номланган турли ҳудудларда нашр этилган 30 та газетани йиға олди. «Правда» сўзи эса ҳар хил маънадаги 350 газетда тақрирланган.

Айни кунларда нашр этиладиган газеталар орасида Нью-Йорк санди таймс» энг залворли ҳисобланади. Унинг бир сони 6 килограммдан ҳам зиёд. Дунёдаги энг кўп тиражли газета Японияда чиқадиган «Йомури» бўлиб, унга 120 йил илгари асос солинган, ҳозир 15 миллион нусхада чоп этилади. Унинг таҳририятида 8 минг киши ишлайди.



Табиатнинг таровати ўзгача...

### БАҲОРДА ПИШГАН УЗУМ

Самарқанд туманининг Чордара қишлоғида яшовчи Тоҳир Бекмуродов қирқ йилдан бери ёш авлодга сабоқ беради. Буш вақтда дехқончилик билан шуғулланади.

Ҳозир ҳовлисида икки сотих ерда қишининг помидор етиштиришмоқда. Иссиқхонада эса лимон, анор ва ток парварш қилинаптир. Шу кунларда боғбоннинг ойнавидан иссиқхонасида бўлсангиз, мўъжизанинг устидан чиқасиз. Ишқомларда фарқ пишган узум маржон шодларидек қўзингизни япнатади.

Халқ сўзи  
НАРОДНОЕ СЛОВО  
ТЕЛЕФОНЛАР:  
маълумот учун 33-07-48;  
эълонлар бўлими 32-09-25.  
Индекс: 64608.

МУАССИСЛАР:  
Ўзбекистон Республикаси  
Олий Кеңаши Раёсати  
ва Ўзбекистон Республикаси  
Вазирлар Маҳкамаси.

Бош муҳаррир: Анвар ЖУРАБОВ  
ТАХРИР ҲАЙЪАТИ:  
Абдунаби БОЙҚУЗИЕВ, Эсирғал БОЛБЕВ (маъсул котиб, «Халқ сўзи»),  
Эркин ВОҲИДОВ, Мирқамол МИРАЛИМОВ, Салоҳиддин МУҲИДИНОВ (бош муҳаррир ўринбосари, «Халқ сўзи»), Лев ПАК (бош муҳаррир ўринбосари, «Народное слово»), Людмила ПОРФИРЬЕВА, Қулаҳмад РИЗАЕВ, Александр ТЮРИКОВ (маъсул котиб, «Народное слово»), Шавкат ЯҲҲЕВ, Пиримқул ҚОДИРОВ, Муҳаммадjon ҚОРАБОВЕВ, Садаҳрор ГУЛОМОВ.

• МАНЗИЛИМИЗ:  
700000, ГСП  
Тошкент шаҳри,  
Матбуотчилар кўчаси, 19-уй.  
Набатчи муҳаррир —  
А. Бойқузиёв, набатчи  
С. Рустамонов.